

# Chúng tôi đã leo núi Phú Sĩ hằng ao ước !



Trong khoảng thời gian nghỉ lễ Obon, từ ngày 12 tới 14 tháng 8, công ty Takahashi Kensetsu và công ty Shinken Kougyou chúng tôi đã cùng nhau leo núi Phú Sĩ.

Tổng cộng có 6 người tham gia leo núi. Ngoài giám đốc Takahashi Isao của công ty Takahashi Kensetsu, còn có các bạn Pham Quy Ngoc, Le Ngoc Cuong của công ty Takahashi Kensetsu và hai bạn Tran Xuan Hoa, Ho Dien Hoang của công ty Shinken Kougyou, cùng với bạn tu nghiệp sinh Le Minh Truong ở công ty Sinken Kougyou. Đôi với người Nhật và cả với các bạn tu nghiệp sinh thì ngọn núi Phú Sĩ nổi tiếng vì là ngọn núi khá đặc biệt. Hắn là mọi người đều rất thích thú với việc leo núi Phú Sĩ mà mình luôn nhìn ngắm từ xa.

Sau khi chớp mắt một chút tại nhà nghỉ, chúng tôi tiến hành việc leo núi trong khi trời vẫn còn tối. Giữa chừng, mặt trời lè rạng từ những đám mây xa xa, chúng tôi dừng lại một chút để ngắm cảnh. Giám đốc công ty Takahashi đã leo núi Phú Sĩ vài lần rồi nhưng dù thế việc leo núi cũng không hề đơn giản. Giám

đốc cũng đã kể lại rằng “Tôi giữa chúng các bạn tu nghiệp sinh đã để ý để hòa hợp với tốc độ leo núi của giám đốc khiến giám đốc rất vui”

Ngay cả đôi với những bạn tu nghiệp sinh còn trẻ khỏe thì việc leo núi cũng rất cực, thế nhưng bạn Ngoc đã nói “Khi đã leo lên tới đỉnh thì vẻ đẹp của bầu trời và những biển mây thật xứng đáng với công sức bỏ ra”. Nó đã trở thành kí ức suốt đời không quên được.



Trên đỉnh núi Phú Sỹ

Giám đốc Takahashi nhớ lại những lần leo núi trước và nói “Việc chuẩn bị leo núi khá vất vả nhưng những gì thu được cũng rất lớn và thỉnh thoảng cùng nhau đi chơi cũng là việc rất quan trọng”.

## 8 thí sinh đã đỗ trong kì thi năng lực Nhật Ngữ

 Trong kì thi năng lực Nhật Ngữ lần một năm 2018 được diễn ra vào ngày 1 tháng 7, có tất cả 57 thí sinh là tu nghiệp sinh của nghiệp đoàn đang làm việc tại các xí nghiệp tham dự kì thi, trong đó có 8 thí sinh đã thi đỗ. Hai thí sinh đỗ năng lực N2 đã nhận 3 man tiền thưởng từ nghiệp đoàn. Kì thi năng lực Tiếng Nhật được tổ chức một năm 2 lần vào tháng 7 và tháng 12. Kết quả của kì thi năng lực Nhật Ngữ lần 2 (Tổ chức vào 2/12) sẽ được công bố vào đầu tháng 2. Các bạn có dự định dự thi, vừa làm vừa học sẽ khó khăn, nhưng hãy cố gắng đừng bỏ cuộc nhé!

Danh sách những bạn đỗ kì thi

[N2] TONG VAN VUONG (株式会社K-CRAFT)、Một bạn khác [N3] DOAN DAI LONG (有新紀創建)、  
HOANG MINH VUONG (有新紀創建) [N4] DINH TIEN SY (株式会社NAO)、TRAN DINH DU (株式会社フジダン)、NGUYEN VAN KIEM (有大和工業) [N5] HO DINH HOANG (有新建興業)

## INFORMATION

### Hiệu sách Kinokuniya Tokyo đã bắt đầu bán sách Việt Nam

Hiệu sách văn học nước ngoài Kinokuniya Tokyo nằm ở cửa nam ga Shinjuku đã liên kết với hiệu sách lớn của Việt Nam FAHASA và đã thiết lập một góc bán sách Việt Nam. Hướng tới những người Việt đang sống tại Nhật Bản, những vị khách có hứng thú với Việt Nam, hiệu sách đang có khoảng 2000 cuốn sách best seller về các thể loại Ngôn Ngữ, Văn Học, Văn Hóa,

Du Lịch, Lịch Sử, ... Cũng có thể đặt hàng những cuốn sách đang không được bày bán tại cửa hàng. Giá bán gấp hai lần sách được bán tại Việt Nam và mất tầm một tháng để được chuyển tới. Hơn nữa, tại FAHASA Hà Nội và FAHASA Hồ Chí Minh cũng đang bày bán sách tiếng Nhật và đồ dùng văn phòng phẩm. Địa chỉ: Books Kinokuniya Tokyo Takashimaya Times Square South Building tầng 6, 5-24-2 Sendagaya, Shibuya-ku, Tokyo

Điện thoại: 03 5361 3316  
<https://www.kinokuniya.co.jp/c/store/Books-Kinokuniya-Tokyo/index.html>

## Phòng văn nhân vật đã thi đỗ kì thi năng lực tiếng Nhật

 Đỗ kì thi năng lực Nhật ngữ N2 tháng 7 năm 2018

Bạn TONG VAN VUONG công ty cổ phần K-CRAFT, đơn giản giáo

### Nhất định học Tiếng Nhật hàng ngày

Vương sang nhật vào tháng 12 năm 2016 với tư cách tu nghiệp sinh. Bạn đã đỗ thi thi N3 vào tháng 7 năm ngoái và bạn đã đỗ N2 vào lần thử thách thứ 2.

Việc học tiếng Nhật đã trở thành một việc không thể thiếu hàng ngày của Vương.

Những ngày đi làm, bạn thường học khoảng 2 tiếng sau khi trở về từ công trường. Bạn cũng dành những khoảng thời gian trống như lúc giải lao hay lúc di chuyển để học từ vựng. Ngày nghỉ, bạn dành khoảng 5 giờ cho việc học tiếng Nhật.

Bạn dành tầm nửa năm để ôn luyện cho kì thi N2. Cuốn sách mà bạn dùng để tham khảo là cuốn『新完全マスターシリーズ』(スリーエーネットワーク) và bạn đã học đi học lại nó 3-4 lần. Mỗi ngày, bạn học tầm từ 20~30 từ vựng mới và chữ Hán, bạn học đi học lại cho tới lúc nhớ thành thực. Do việc học Kanji không có nhiều thời gian, thay vì ngồi viết thi Vương nhìn sách để nhớ. Đôi với phần nghe thi trước ngày thi bạn nghe đề thi trong đĩa CD lặp đi lặp lại nhiều lần.

Không phải ai cũng có thể bắt chước theo cách học của Vương- người không thấy việc học là khó khăn nhưng đó cũng là minh chứng cho việc học mỗi ngày một ít là việc vô cùng quan trọng .

## Không mắc cảm cúm, không lây truyền cảm cúm !



Thời tiết đã trở lạnh vào sáng sớm và tối m蕙. Tại Nhật, bệnh cảm cúm khá phổ biến vào khoảng từ tháng 12 tới tháng 3 năm sau.

Khi mắc bệnh, sẽ đột nhiên xuất hiện các triệu chứng như : Sốt cao, đau đầu, đau cơ, các triệu chứng khác như ho, đau họng, chảy mucus mũi, đau cơ cũng kéo dài. Nếu tôi tệ hơn có thể dẫn tới các triệu chứng nặng hơn bệnh cảm thông thường như ói mửa, tiêu chảy.

Virut có trong người nhiễm bệnh sẽ thâm nhập vào mũi và họng thông qua hắt hơi, ho, từ đó làm lây truyền bệnh cảm cúm.

Tiệm vắc xin, rửa tay, súc miệng, đeo khẩu trang là những cách phòng ngừa bệnh cảm cúm hiệu quả. Tuỳ vào bệnh viện khác nhau mà giá tiêm ngừa vắc xin cũng khác nhau. Nên hãy tra giá và cùng tiêm ngừa cảm cúm nhé.